



RACE SKEWER INSTALLATION INSTRUCTIONS

Thank you for choosing this Control Tech RACE SKEWER. With proper care and installation, it will give you trouble-free, enjoyable use.

In order to maximize the safe enjoyment of this product, you should read and carefully follow the following installation instructions and warnings. Failure to do so could result in unexpected wear and/or failure, possibly resulting in injury. Please read the following directions and helpful hints when installing your new race skewer.

Race Skewer Installation Instructions:

- 1) Remove existing quick release. (if applicable).
- 2) Apply an even coat of grease or anti-seize compound to the bolt threads and to the bolt head shoulder where it contacts the cup washer.
- 3) Insert the skewer bolt through the cup washer and through the large end of the one spring, then insert through the axle of the bicycle hub.
- 4) Insert the other spring over the exposed bold end, then thread on the nut and snug it tight by hand.
- 5) Using a hex wrench tighten the bolt securely. Check the tightness of the hex bolts before every ride.

NOTE: To avoid stripping the bolt head, it is very important to use a high quality hex wrench with no rounded or worn corners. Keep the wrench straight and fully engaged in the socket head and clean the bolt socket head to remove any mud, dirt, etc., before attempting to loosen or remove. Never ride with Control Tech race skewer with loose. If you have any doubt about your ability to correctly install your race skewer, please return to your dealer to insure proper installation.

LIMITED WARRANTY*

Control Tech warrants this product to be free from defects in materials and workmanship for a period of two years from the date original retail purchase. This warranty is extended only to the original owner of the product. Proof of purchase is required for any warranty service, so be sure to keep your receipt.

This warranty does not cover cosmetic or structural damage arising from misuse or abuse, including but not limited to damage caused by jumping and landing, front end impact, or any other collision, falls or crashes, owner neglect, improper installation of parts and accessories, improper assembly, improper maintenance, or use of racks in transportation. Any modifications, changes, additions or substitutions to any part or component are done so at the sole risk of the user and will render the warranty null and void. Control Tech makes no warranty against any incidental or consequential damage to bike or parts, or rider injury caused by defects as covered in this warranty. Control Tech will repair or replace, at its sole discretion, any Control Tech products deemed defective under this warranty. There is no other remedy, either expressed or implied, under this warranty. Control Tech is not responsible for any shipping or dealer charges related to any warranty claim, whether or not said claim is accepted by Control Tech.

Thank you for choosing Control Tech. For further information, please visit us on the Web at

www.controltechbikes.com



Race Skewer's取り付け方法

コントロールテック社製レーススキューアをお買い上げいただきまして誠にありがとうございます。取り扱いと取り付けは正しく行うことで、トラブルなく快適にお使いいただけます。

本製品を安全に右使用いただくために、次の取り付け方法と警告を遵守してください。指定された取り付け方法や警告に従わないと、思わぬ磨耗や故障の原因となり、怪我につながることがあります。新しいレーススキューアを取り付ける際には、次の指示とアドバイスをお読みください。

レーススキューアの取り付け方法：

1) 油のクリッカーリースが取り付けられている場合は、それを取り外します。

2) クリースまたはアンチザース・コンバウンド(焼付き防止剤)を、ボルトヘッドの上のカップワッシャーと接触する部分に均一に塗ります。

3) スキュー・ボルトを、カッパフッシーと1つのバネの大きい方の端を通して、次に自転車のハブを通して挿入します。

4) もう1つのバネを外に出している太い端を通して挿入し、次にナットを通して手で締めます。

5) 六角レンチを使ってボルトをしっかりと締めます。自転車に乗る際には、必ずボルトの締め具合を確認します。

注記：ボルトヘッドの剥離を防ぐために、角が丸くなったり磨耗していない高品質の六角レンチを使うことが大変重要です。レンチを真っ直ぐにぐるぐるとヘッドの中に完全に噛み合わせ、緩めたり取り外す前には、ボルトソケットヘッドを拭いて泥や汚れを落とします。レーススキューアが緩んだままの状態で、自転車に乗ることはおやめください。レーススキューアを正しく取り付けることができるかどうか不安のある方は、取扱代理店へ適切な取り付け方法をご確認ください。

*限定期間

コントロールテック社は、ご購入日から2年間、本製品の素材

と加工に欠陥がないことを保証します。本保証は製品の所有者によるのみ適用されます。保証サービスを受ける際は購入証明が必要となりますので、領収書を保管してください。

間違った使用や不正使用が原因による外装の破損や構造上の破損は本保証の対象外となります。これには、ジャングや着地、フロントエンド衝撃、その他のあらゆる追突、落車、衝突、所有者の不注意、バーツやアクセサリーの不適切な取り付け、不適切な組み立て、不適切なメンテナンス、あるいは運搬時のラックの使用などによる破損を含みます。バーツやコンボネートの変更、変更、追加、代用はユーザーの責任となり、保証が無効になります。コントロールテックは、前述の改善、変更、追加、代用については保証いたします。通常の使用や自然現象による磨耗は本保証の対象外となります。コントロールテックは、自転車やバーツの付随的破損、結果的の破損、本保証が適用される欠陥が原因による自転車に乗っている人の怪我については、一切の保証を行いません。本保証に基づいて欠陥が認められたコントロールテック製品については、コントロールテックはその重量に基づいて修理または交換します。明示的、暗示的問わず、その他のいかなる保証もいたしません。コントロールテックは、保証請求が同社の承認を受けたかどうかに関する限り、保証請求に関する輸送手数料や取扱代理店手数料については一切の責任を負いかねます。

コントロールテック社製品をお買い上げいただきまして誠にありがとうございます。詳しくは、下記の弊社Webサイトをご覧ください：

www.controltechbikes.com



GEBRUIKSAANWIJZING VOOR DE RACEHUB

Hartelijk dank voor het kiezen van de RACEHUB van Control Tech. Met een goed onderhoud en een goede installatie biedt deze racehub u een probleemloos en plezierig gebruik.

Om het veilige plezier te vergroten van dit product, moet u de volgende gebruiksaanwijzing en waarschuwingen doorlezen en nauwkeurig opvolgen. Als u dit niet doet, kan dit leiden tot een onverwachte slijtage en/of defect, wat mogelijk kan leiden tot letsel. Lees de volgende instructies en handige tips door bij het installeren van uw nieuwe racehub.

Gebruiksaanwijzing voor de racehub:

- 1) Verwijder de bestaande snelsluiting (indien van toepassing).
- 2) Breng een gelijkmatige hoeveelheid smeermiddel of anti-vastlooppindel aan op het Schroefdraad van de bouten en op borsbont op het punt waar het in contact staat met de borgring.

3) Plaats de hubbout door de borgring en door het grote uiteinde van veer en vervolgens in de as van de fietshub.

4) Plaats de andere veer over de blootgelegde boutuiteinde en draai vervolgens met de hand de bout net vast.

5) Gebruik een zeskantsleutel om de bout stevig vast te draaien. Controleer voor elke rit of de zeskantbouten vastzitten.

OPMERKING: om beschadiging van de boutkop te voorkomen, is het zeer belangrijk om een kwalitatieve zeskantsleutel te gebruiken zonder afgronden of versleten hoeken. Hou de sleutel recht en volledig op de kop en reinig de boutkop om modder, vuil, enz. te verwijderen voordat u de bout losdraait of verwijderd. Ga nooit fietsen

als de Control Tech racehub los zit. Bij twijfel of u uw racehub goed kunt installeren, moet u teruggaan naar uw dealer voor een goede installatie.

BEPERKTE GARANTIE

Control Tech garandeert dat dit product vrij is van defecten in materiaal en uitvoering gedurende een periode van twee jaar vanaf de datum van de originele aankoop in de winkel. Deze garantie wordt alleen verstrekt aan de originele eigenaar van het product. Er is een bewijs van aankoop nodig om gebruik te maken van de garantie, bewijs daarom uw aankoopbon.

Deze garantie dekt geen cosmetische of structurele schade als gevolg van misbruik of verkeerd gebruik, waaronder, maar niet beperkt tot, schade als gevolg van springen en landen, frontale botsing of andere botsingen, vallen of ergens tegenaan rijden, verwaarlozing door de eigenaar, onjuiste installatie van onderdelen en accessoires, onjuiste montering, verkeerd onderhoud of gebruik van transportrekken. Aanpassingen, veranderingen, aanvullingen of vervangingen van enigerlei van enig onderdeel of component gebeuren op eigen risico van de gebruiker en doen de garantie teniet.

Control Tech geeft geen garantie op de genoemde aanpassingen, veranderingen, aanvullingen of vervangingen. Slijtage door normaal gebruik of blootstelling aan weersomstandigheden wordt niet gedekt door deze garantie. Control Tech geeft geen garantie voor enige incidentele schade of gevolgschade aan de fiets, onderdelen daarvan of letsel van de fietser als gevolg van defecten die worden gedekt in deze garantie. Control Tech zal, naaren oordeel, Control Tech-producten repareren of vervangen waarvan zij van mening is dat het product defect is in deze garantie. Er is geen andere oplossing, expliciet of impliciet, onder deze garantie. Control Tech is niet verantwoordelijk voor verzendkosten of dealerkosten met betrekking tot een garantieclaim, ongeacht de genoemde claim is geaccepteerd door Control Tech. Hartelijk dank voor het kiezen van Control Tech. Ga voor

meer informatie naar onze internetpagina op

www.controltechbikes.com



ISTRUZIONI PER IL MONTAGGIO BLOCCAGGIO RUOTA DA CORSA

Grazie per aver scelto il bloccaggio ruota da corsa Control Tech. Con la cura e il montaggio adeguati, vi offrirà un utilizzo piacevole e senza problemi.

Per ottimizzare l'uso in sicurezza di questo prodotto, è necessario leggere e seguire con attenzione le seguenti istruzioni ed avvisi per il montaggio. In caso contrario si potrebbe incorrere in usura e/o guasti imprevisti e conseguenti eventuali lesioni. Durante il montaggio del perno da corsa, leggere le seguenti istruzioni e suggerimenti.

Istruzioni per il montaggio del perno da corsa:

- 1) Rimuovere il bloccaggio (se esistente)
- 2) Applicare uno strato di grasso uniforme al bloccaggio ed inserire l'asta nel perni attraverso la rondella bombata e la molla, quindi inserire l'asta nel mozzo.
- 3) Inserire l'altra molla sull'estremità opposta, quindi stringere a mano il dado.

4) Ruotare il dado in senso orario e stringere a mano. Verificare che i bulloni siano bene saldi prima di ogni giro in bicicletta.

NOTA: Per evitare di spianare la testa del bullone, è molto importante usare una chiave esagonale di alta qualità che non abbia angoli arrotondati o usurati. Per evitare spianature alla testa del bullone, è molto importante tenere la testa dell'attacco pulita e rimuovere ogni traccia di fango, sporcoza, ecc. prima di tentare di svitare o rimuoverla. Non pedalare mai con il perno da corsa Control Tech allentato. In caso di dubbi sulle proprie capacità di montaggio corretto del perno da corsa, tornare dal proprio negoziante per accertarsi che il montaggio sia corretto.

www.controltechbikes.com

